

C. G. JUNG

THE ARCHETYPES AND THE COLLECTIVE UNCONSCIOUS

C.G.JUNG

THE ARCHETYPES AND THE COLLECTIVE UNCONSCIOUS

TRANSLATED BY R.F.C.HULL

CHINA SOCIAL SCIENCES PUBLISHING HOUSE CHENGCHENG BOOKS LTD.

图书在版编目(CIP)数据

原型与集体无意识:英文/(德)荣格著.-影印本. -北京:中国社会科学出版社,1999.12 (西学基本经典·心理学类/西学基本经典工作委员会 编) ISBN 7-5004-2647-X

I.原… Ⅱ.荣… Ⅲ.精神分析学派 - 心理学 - 英文 IV. B84 - 065

中国版本图书馆 CIP 数据核字(1999)第 68448 号

版权总代理:TAO MEDIA INTERNATIONAL (2790 19th Avenue, Ste. 20, San Francisco, CA 94132 U.S.A)

> 西学基本经典·心理学类 西学基本经典工作委员会 编 中 ② 紅 太 4 冬 去 版 紅 出版发行 (北京鼓楼西大街甲 158 号 邮编 100720)

E-mail:5004@Peoplespace.net

诚成图书有限公司制作 中国建筑工业出版社密云印刷厂印刷 新华书店经销

1999 年 12 月第 1 版 1999 年 12 月第 1 次印刷 开本 880×1230 1/32 印张 132.875 心理学类全 8 册 定价:400.00 元 总策划 严平野 夫项目策划 张自文 任建成

西学基本经典工作委员会

主任委员 张树相 刘 波

副主任委员 李茂生 野 夫 严 平 张新奇 张自文 卢仁龙 责任总编辑 曹宏举 任建成

委 员 刘晓珞 宋小平 徐水平 叶 彤 纪 宏 王 磊 张金花 程三国 黄应全 阳仁生 陈晓梅 章新语 周晓慧 罗 莉

版 权 代 理 TAO MEDIA INTERNATIONAL U.S.A

* * * * * *

西学基本经典专家委员会

主 任 季羡林 费孝通

副主任委员 (以姓氏笔画排序)

王元化 厉以宁 江 平 李学勤 张世英 罗豪才

周一良 周辅成

委 员 乐黛云 成中英 汤一介 张树相 李泽厚 李茂生 杜维明 孟昭兰 唐 逸 戴文葆

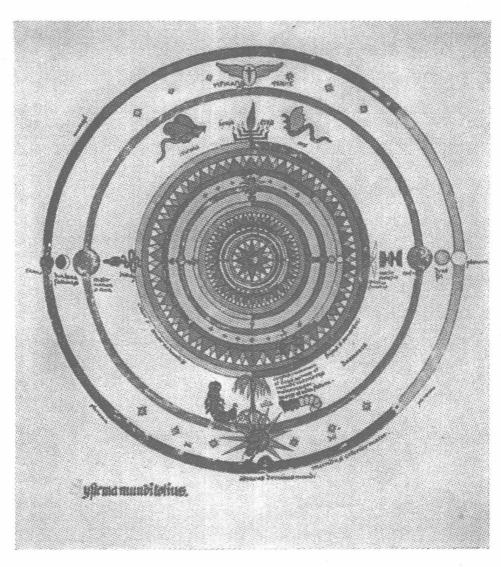
> 万俊人 Ŧ 焱 王蓉蓉 邓正来 朱苏力 庄孔韶 刘小枫 刘 新 张祥龙 贺卫方 何光沪 汪丁丁 海 陈嘉映 陈小文 高 毅 高丙中 秦 黄 11/ 梁小民

Copyright © Bollingen Foundation Inc., New York, N. Y., 1959

New Material © Princeton University Press, 1969

Reprinted from the English Edition by Routledge & Kegan Paul, Ltd. 1980

此为试读,需要完整PDF请访问: www.ertongbook.com



Mandala of a Modern Man

frontispiece was published in the Swiss magazine Du (April 1955), with the bright and JAINOTIGE data of a Madaris which is given in TON JAINOTIGE data of a Madaria

The concept of archetypes and its correlate, that of the collective unconscious, are among the better known theories developed by Professor Jung. Their origins may be traced to his earliest publication, "On the Psychology and Pathology of So-called Occult Phenomena" (1902),* in which he described the fantasies of an hysterical medium. Intimations of the concepts can be found in many of his subsequent writings, and gradually tentative statements crystallized and were reformulated until a stable core of theory was established.

Part I of Volume 9 consists of essays-written from 1933 onward-describing and elaborating the two concepts. The volume is introduced by three essays establishing the theoretical basis, followed by others describing specific archetypes. The relation of these to the process of individuation is defined in essays in the last section.

Part II of the volume, entitled Aion and published separately, is devoted to a long monograph on the symbolism of the self as revealed in the "Christian aeon." Together the two parts give the nucleus of Jung's work on the theory and meaning of archetypes in relation to the psyche as a whole.

While the illustrations that accompany the last two papers are the same subjects published with the Swiss versions in Gestaltungen des Unbewussten, they have now been rephotographed and improved in presentation. It has been possible to give the entire pictorial series illustrating "A Study in the Process of Individuation" in colour and to add seven additional pictures, which were

In Psychiatric Studies, vol. 1 of the Coll. Works.

chosen by the author from those in his possession (par. 616). Several of the illustrations for "Concerning Mandala Symbolism," also, are now given in colour. Grateful acknowledgment is made to Mrs. Aniela Jaffé and to Mrs. Margaret Schevill-Link for their kind assistance in connection with the pictures. The frontispiece was published in the Swiss magazine Du (April 1955), with the brief article by Professor Jung on mandalas which is given in the appendix. This "Mandala of a Modern Man" was painted in 1916.

EDITORIAL NOTE TO THE SECOND EDITION

Bibliographical citations and entries have been revised in the light of subsequent publications in the Collected Works and essential corrections have been made. Jung's acknowledgment in his Memories, Dreams, Reflections of having painted the mandala illustrated in the frontispiece, and four other mandalas in this volume, is explained on page 355, n.1.

TRANSLATOR'S NOTE

Grateful acknowledgment is made to those whose translations have been consulted: Mr. W. S. Dell, for help derived from his translations of two papers: "Archetypes of the Collective Unconscious" and "The Meaning of Individuation" (here entitled "Conscious, Unconscious, and Individuation"), both published in *The Integration of the Personality;* Mrs. Cary F. Baynes and Miss Ximena de Angulo, for permission to use, virtually unchanged, long portions of their translations of "Psychological Aspects of the Mother Archetype" and "Concerning Rebirth," issued in *Spring* (New York), 1943 and 1944; and to Miss Hildegard Nagel, for reference to her translation of "The Psychology of the Trickster-Figure," in *Spring*, 1955.

LIST OF ILLUSTRATIONS

Painting by C. G. Jung, 1916. The microcosmic enclosed within the macrocosmic system of opposites. Macrocosm, top: boy in the winged egg, Erikapaios or Phanes, the spiritual principle with

frontispiece

Mandala of a Modern Man

| triadic fire-symbol and attributes; bottom, his dark adversary Abraxas, ruler of the physical world, with double pentadic star of natural man and rebirth symbols. Microcosm, left: snake with phallus, the procreative principle; right, dove of Holy Ghost with double beaker of Sophia. Inner sun (jagged circle) encloses repetitions of this system on a diminishing scale, with inner microcosm at the centre. (From Du, Zurich, April 1955, where the mandala was reproduced. Cf. Memories, Dreams, Reflections, p. 195, U.S.; 187, Brit.) | |
|---|-----|
| FOR "A STUDY IN THE PROCESS OF INDIVIDUATION" | |
| Pictures 1-24 following page | 292 |
| Water-colour or tempera paintings, as described in the text; from the author's collection | |
| Fig. 1. Mandala from Böhme's XL Questions con- cerning the Soule (1620) | 297 |
| Fig. 2. Sketch of a picture from the year 1916 | 309 |
| Fig. 3. Sketch of a drawing by a young woman patient with psychogenic depression | 315 |
| Fig. 4. Neolithic relief from Tarxien, Malta | 321 |
| Fig. 5. Mandala by a woman patient | 347 |
| FOR "CONCERNING MANDALA SYMBOLISM" | |
| Figures 1-54 following page | 356 |
| As described in the text; mainly from the author's collection | |

Mother Complex of the Daughter, 87 (a. Hypertrophy of the Material Element 87; 's Overdevelopment of Eros, 88, a. Identity with the Mather, 189; d. Rasistance to the Mother, 90)

TABLE OF CONTENTS

| EDITORIAL NOTE | | 7 |
|--|---|-----|
| TRANSLATOR'S NOTE | | V |
| LIST OF ILLUSTRATIONS | ŢĬŤ | X |
| | creming Rebirds I | |
| Translated from "Über | llective Unconscious die Archetypen des kollektiven Un- Wurzeln des Bewusstseins (Zurich: | 177 |
| adeihāvumi iv se | English in the Journal of St. Barthol- | 42 |
| to the Anima Concep Translated from "Über | den Archetypus mit besonderer Be- nabegriffes," Von den Wurzeln des | 54 |
| Psychological Aspects | of the Mother Archetype | 75 |
| Archetypus," Von den Rascher, 1954). | sychologischen Aspekte des Mutter- Wurzeln des Bewusstseins (Zurich: | |
| 1. ON THE CONCEPT | OF THE ARCHETYPE, 75 | |

vii

2. THE MOTHER ARCHETYPE, 81

- 3. The Mother-Complex, 85
 - I. The Mother-Complex of the Son, 85.—II. The Mother-Complex of the Daughter, 87 (a. Hypertrophy of the Maternal Element, 87; b. Overdevelopment of Eros, 88; c. Identity with the Mother, 89; d. Resistance to the Mother, 90)
- 4. Positive Aspects of the Mother-Complex, 92
 1. The Mother, 92.—11. The Overdeveloped Eros, 94.—111. The "Nothing-But" Daughter, 97.—1v. The Negative Mother-Complex, 98
- 5. CONCLUSION, 101

III

Concerning Rebirth

113

Translated from "Über Wiedergeburt," Gestaltungen des Unbewussten (Zurich: Rascher, 1950).

- 1. FORMS OF REBIRTH, 113
- 2. The Psychology of Rebirth, 116

 1. Experience of the Transcendence of Life, 117 (a. Experiences Induced by Ritual, 117; b. Immediate Experiences, 118).—11. Subjective Transformation, 119 (a. Diminution of Personality, 119; b. Enlargement of Personality, 120; c. Change of Internal Structure, 122; d. Identification with a Group, 125; e. Identification with a Cult-Hero, 128; f. Magical Procedures, 128; g. Technical Transformation, 129; h. Natural Transformation (Individuation), 130)
- 3. A Typical Set of Symbols Illustrating the Process of Transformation, 135

IV

The Psychology of the Child Archetype

151

Translated from "Zur Psychologie des Kind-Archetypus," Einführung in das Wesen der Mythologie (with K. Kerényi), 4th revised edition (Zurich: Rhein-Verlag, 1951).

viii

I. Introduction, 151. — II. The Psychology of the Child Archetype, 160 (1. The Archetype as a Link with the Past, 160; 2. The Function of the Archetype, 162; 3. The Futurity of the Archetype, 164; 4. Unity and Plurality of the Child Motif, 165; 5. Child God and Child Hero, 165). — III. The Special Phenomenology of the Child Archetype, 167 (1. The Abandonment of the Child, 167; 2. The Invincibility of the Child, 170; 3. The Hermaphroditism of the Child, 173; 4. The Child as Beginning and End, 177) — IV. Conclusion, 179

The Psychological Aspects of the Kore

182

Translated from "Zum psychologischen Aspekt der Kore-Figur," Einführung in das Wesen der Mythologie (with K. Kerényi), 4th revised edition (Zurich: Rhein-Verlag, 1951).

V

The Phenomenology of the Spirit in Fairytales

207

Translated from "Zur Phänomenologie des Geistes im Märchen," Symbolik des Geistes (Zurich: Rascher, 1948).

I. Concerning the Word "Spirit," 208.—II. Self-Representation of the Spirit in Dreams, 214.—III. The Spirit in Fairytales, 217.—IV. Theriomorphic Spirit Symbolism in Fairytales, 230.—V. Supplement, 243.—VI. Conclusion, 252

On the Psychology of the Trickster-Figure

255

Translated from part 5 of *Der Göttliche Schelm*, by Paul Radin, with commentaries by C. G. Jung and Karl Kerényi (Zurich: Rhein-Verlag, 1954).

VI

Conscious, Unconscious, and Individuation

275

Originally written in English as "The Meaning of Individuation," in *The Integration of the Personality* (New York: Farrar and Rinehart, 1939; London: Kegan Paul, 1940); here

CONTENTS

| revised in accordance with the German version, "Bewusstsein, Unbewusstes und Individuation," Zentralblatt für Psychotherapie und ihre Grenzgebiete (Leipzig), XI (1939). | |
|---|-----|
| A Study in the Process of Individuation | 290 |
| Translated from "Zur Empirie des Individuationsprozesses," Gestaltungen des Unbewussten (Zurich: Rascher, 1950). | |
| Introductory, 290. — Picture 1, 292. — Picture 2, 294. — Picture 3, 305. — Picture 4, 313. — Picture 5, 319. — Picture 6, 323. — Picture 7, 326. — Picture 8, 335. — Picture 9, 338. — Picture 10, 342. — Picture 11, 345. — Pictures 12–24, 345. — Conclusion, 348 | |
| Concerning Mandala Symbolism | 355 |
| Translated from "Über Mandalasymbolik," Gestaltungen des Unbewussten (Zurich: Rascher, 1950). | |
| APPENDIX: Mandalas | 385 |
| Translated from Du (Zurich), XV:4 (April 1955). | |
| BIBLIOGRAPHY The state of the | 391 |
| INDEX - The state of the state | 419 |

ARCHETYPES OF THE COLLECTIVE UNCONSCIOUS

THE CONCEPT OF THE COLLECTIVE UNCONSCIOUS

CONCERNING THE ARCHETYPES,
WITH SPECIAL REFERENCE
TO THE ANIMA CONCEPT

Substantial Control

AKCHETYPES OF THE COLLECTIVE UNCONSCIOUS

CONCERNING THE ARCHITYTY

WITH SPECIAL SCENIKESSE

TO FRE LYIM CONCERT

the personal psyche, it has contents and modes of behaviour that are more or less the same everywhere and in all individuals. It is, in other words, identical in all men and thus constitutes a common psychic substrate of a suprapersonal nature which is

ARCHETYPES OF THE COLLECTIVE UNCONSCIOUS 1

The hypothesis of a collective unconscious belongs to the class of ideas that people at first find strange but soon come to possess and use as familiar conceptions. This has been the case with the concept of the unconscious in general. After the philosophical idea of the unconscious, in the form presented chiefly by Carus and von Hartmann, had gone down under the overwhelming wave of materialism and empiricism, leaving hardly a ripple behind it, it gradually reappeared in the scientific domain of medical psychology.

At first the concept of the unconscious was limited to denot-

At first the concept of the unconscious was limited to denoting the state of repressed or forgotten contents. Even with Freud, who makes the unconscious—at least metaphorically—take the stage as the acting subject, it is really nothing but the gathering place of forgotten and repressed contents, and has a functional significance thanks only to these. For Freud, accordingly, the unconscious is of an exclusively personal nature, although he was aware of its archaic and mythological thoughtforms.

A more or less superficial layer of the unconscious is undoubtedly personal. I call it the *personal unconscious*. But this personal unconscious rests upon a deeper layer, which does not derive from personal experience and is not a personal acquisition but is inborn. This deeper layer I call the *collective unconscious*. I have chosen the term "collective" because this part of the unconscious is not individual but universal; in contrast to

¹ [First published in the Eranos-Jahrbuch 1934, and later revised and published in Von den Wurzeln des Bewusstseins (Zurich, 1954), from which version the present translation is made. The translation of the original version, by Stanley Dell, in The Integration of the Personality (New York, 1939; London, 1940), has been freely consulted.—Editors.]

² In his later works Freud differentiated the basic view mentioned here. He called the instinctual psyche the "id," and his "super-ego" denotes the collective consciousness, of which the individual is partly conscious and partly unconscious (because it is repressed).

the personal psyche, it has contents and modes of behaviour that are more or less the same everywhere and in all individuals. It is, in other words, identical in all men and thus constitutes a common psychic substrate of a suprapersonal nature which is present in every one of us.

Psychic existence can be recognized only by the presence of contents that are capable of consciousness. We can therefore speak of an unconscious only in so far as we are able to demonstrate its contents. The contents of the personal unconscious are chiefly the feeling-toned complexes, as they are called; they constitute the personal and private side of psychic life. The contents of the collective unconscious, on the other hand, are known as archetypes.

The term "archetype" occurs as early as Philo Judaeus, with reference to the Imago Dei (God-image) in man. It can also be found in Irenaeus, who says: "The creator of the world did not fashion these things directly from himself but copied them from archetypes outside himself." 4 In the Corpus Hermeticum, 5 God is called τὸ ἀρχέτυπον φῶς (archetypal light). The term occurs several times in Dionysius the Areopagite, as for instance in De caelesti hierarchia, II, 4: "immaterial Archetypes," 6 and in De divinis nominibus, I, 6: "Archetypal stone." 7 The term "archetype" is not found in St. Augustine, but the idea of it is. Thus in De diversis quaestionibus LXXXIII he speaks of "ideae principales, 'which are themselves not formed . . . but are contained in the divine understanding." "8" Archetype" is an explanatory paraphrase of the Platonic eldos. For our purposes this term is apposite and helpful, because it tells us that so far as the col-

³ De opificio mundi, I, 69. Cf. Colson/Whitaker trans., I, p. 55.

⁴ Adversus haereses II, 7, 5: "Mundi fabricator non a semetipso fecit haec, sed de alienis archetypis transtulit." (Cf. Roberts/Rambaut trans., I, p. 139.)

⁵ Scott, Hermetica, I, p. 140. 6 In Migne, P.G., vol. 3, col. 144.

⁷ Ibid., col. 595. Cf. The Divine Names (trans. by Rolt), pp. 62, 72.

⁸ Migne, P.L., vol. 40, col. 30. "Archetype" is used in the same way by the alchemists, as in the "Tractatus aureus" of Hermes Trismegistus (Theatrum chemicum, IV, 1613, p. 718): "As God [contains] all the treasure of his godhead . . . hidden in himself as in an archetype [in se tanquam archetypo absconditum] . . . in like manner Saturn carries the similitudes of metallic bodies hiddenly in himself." In the "Tractatus de igne et sale" of Vigenerus (Theatr. chem., VI, 1661, p. 3), the world is "ad archetypi sui similitudinem factus" (made after the likeness of its archetype) and is therefore called the "magnus homo" (the "homo maximus" of Swedenborg).